

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 75 (1949)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# HELVETISCHE ECKE

Manchmal läuft auch einem bewährten und besonnenen Mann die Galle über. Der Burgdorfer Stadtpräsident zum Beispiel wurde durch ein paar Mitbürger seiner eigenen Partei derart verärbt, daß er mit dem Rücktritt drohte. Sie hatten nämlich den Stimmbürgern erklärt, das vom Präsidenten aufgestellte Budget sei zu wenig sparsam, man müsse es verwerfen. Es wurde dann aber vom Burgdorfer Volk doch angenommen, sogar mit großem Mehr. Aber das nützte nichts mehr. Das Stadtoberhaupt hatte genug. Es sah in der sachlichen Meinungsverschiedenheit ein schweres Mißtrauensvotum. Alle Besäftigungsversuche nützten nichts mehr. In die Sylvesternummer des Lokalblattes mußte die Mitteilung des Rücktrittes. Und wenn sie dort nicht aufgenommen worden wäre, dann, so soll der verärbte Magistrat gedroht haben, miete er ein Flugzeug und lasse Blätter streuen.

Bis dahin ist die Geschichte nicht gerade erbaulich, aber auch nicht außerordentlich. Sie hätte üblicherweise zu einem leidigen Zeitungshändel führen müssen und Anlaß zu viel Geschwätz bieten können. Aber sie nahm ein geradezu schönes Ende: Ein paar Tage später dankte die Partei dem Verärbten für seine pflichtbewußte, treffliche und unbestechliche Amtsführung während 16 Jahren. Ausdrücklich die ganze Partei und auch jede Gruppe, ja jeder Einzelne innerhalb und außerhalb der Partei. Sogar die Frauen schlossen sich dem Dank an den Scheidenden an, und der oft als Phrase gebrauchte Ausdruck vom Vorbild, das die Bürgerschaft immer im Auge behalten werde, war hier ehrlich gemeint. Das ist gute und kluge Politik; die gibt es zum Glück auch noch im Schweizerland. Andres

## Juubbaldy

Alli Jahr e neije Flug  
kunt vo muntere Knaabe.  
Wisse nyt vo Lug und Drug  
und vom Uffe n Aabe.

Luschtig fahre si ins Zyg  
und dien Bärg versetze.  
Wie wenn Alles ihne syg,  
haue si s und schletze.

Juubbaidy juufalleral  
d'Wält goht nitt goh roschde.  
«Vorne n ewägg und hinde dra!» —  
Jungi wänn Dy Boschde.

Hoschehoh



## PORTO CROFT

die Weltmarke

Erhältlich in den führenden Bars, Restaurationen und  
Delikatessengeschäften.  
Schweiz. Generalvertretung: Alfr. Tempia & Cie., Genf  
Kanton Zürich: K. Reichmuth, Weinhandlung, Thalwil  
Tel. 92 12 49

## Mahalla

LUXE



### Reizende Pose...?

Ich meinerseits finde die Mahalla-Luxe nicht nur reizend, sondern von herrlicher Geschmackskultur. Besonders mit den frischen Tabaken der neuen Ernte.

MAHALLA-CIGARETTEN-FABRIK RICHTERSWIL/ZCH.

## HOTEL - HECHT

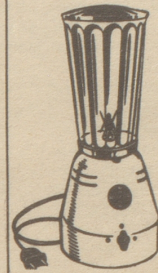


### DÜBENDORF

Telefon 93 43 75 FRED HIRTER-SAXER, Chef de cuisine



Italienische  
Spezialitäten  
**GÜGGELIII**  
für Kenner und die es werden wollen!  
**Zürich**  
Bäckerstraße / Ecke Rotwandstraße 48



## Die Liebe des Mannes

geht durch den Magen. Das ist keine abgedroschene Phrase. Die denkende Gattin weiß das schon lange und richtet sich darnach. Ihr hilft ROTOR, der Hexenmeister der Küche, das Ziel der ehelichen Harmonie, zu erreichen. Mit ROTOR geht die Küchenarbeit rascher, sicherer und angenehmer vonstatten.

ROTOR ist nur in erstklassigen Geschäften zu beziehen.

Generalvertretung für die Schweiz:  
A. Ritschard-Jampen, Uetendorf / Bern  
Tel. (033) 5 52 81



## Speisefett-Speiseöl

Dein **Bart** wartet auf **UNIC**

**GIOVANNETTI**

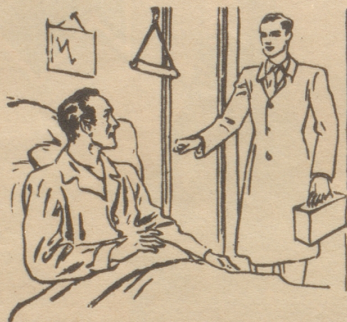
**Gesammelte Zeichnungen**

235 x 310, Halbl., Fr. 18.-

Erschienen im Verlag  
E. Löpfe-Benz, Rorschach

Gewiß sind den regelmäßigen Lesern unseres lieben «Nebelspalter» schon die drastischen, sehr humorvollen Zeichnungen Giovannettis aufgefallen. Der «Alltag eines Ritters», der «Zyklus der (mexikanischen) Räuber» und viele herzerquickende Alltags-Szenen, — wen hätten sie nicht schon ergötzt. Und nun haben wir dies alles in einem schönen Bande beisammen und können jetzt erst richtig die Meisterschaft des witzigen Zeichners würdigen. Wer ist dieser Giovannetti? Es ist ein junger Künstler, der in Basel aufgewachsen ist. Er ist kein politischer Illustrator, sondern einer, der die Bildkomik als solche liebt und pflegt. Sein Können ist beachtlich, ist unvergleichlich mit allem, was man auf diesem Gebiete kennt. Wer's nicht glaubt, der lasse sich dieses köstliche Buch einmal zeigen. Ein Blick darin genügt, um ein fröhliches Lächeln auf das düsterste Antlitz zu zaubern. (Aargauer Tagblatt)

Radio *Steiner*



**Wenn nach schwerer Operation**

zum erstenmal der Spitalcoiffeur eintritt, begrüßen Sie ihn als eine Art Erlöser. Seien Sie froh, sich jeden Tag rasieren zu dürfen. Mit

**Rasofix**

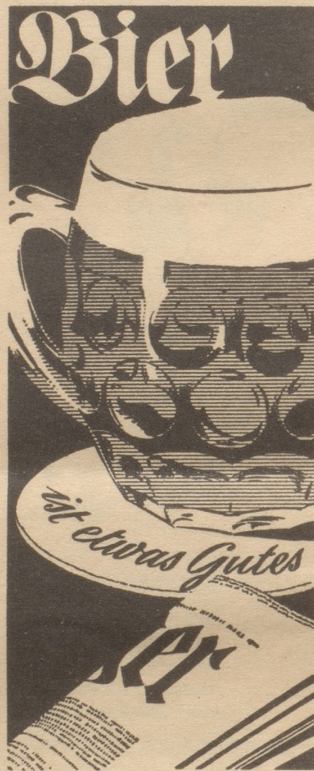


— als Crème, Stange oder in der beliebten Sparschale erhältlich — sind Sie stets gut rasiert. Das darin enthaltene Milcheiweiß erweicht den stärksten Bart und schont die Haut.

ASPASIA AG., Winterthur

**HOTEL-PENSION NEUE POST**

b. Gaiserbahnhof **St. Gallen** Telefon 25276  
Guthürgerliche Küche und reelle Weine zu mäßigen Preisen.  
Freundliche Zimmer mit fließendem Wasser à Fr. 5.—.  
Neuer Besitzer: E. Küng



auch im Winter

**Flawil** — mein nächstes Ziel  
Hotel Rössli Hans Gauer Tel. 83503

Gegen chronische oder akute

**Verstopfung**

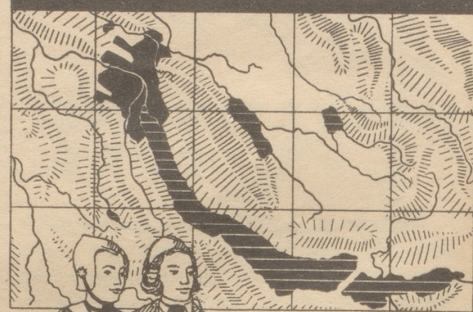
hilft

**Ormaxol**

In allen Apotheken



Auch hier raucht man sie



*Sullana*  
**3**  
ist stets dabei

20 CIGARETTEN 90 CTS.



In 2. Auflage erschienen:

**40 farbige Bilder**  
von E. Schoenenberger

Der Verlag hat diese Sammlung von 40 Blättern unter dem zweifachen Motto herausgegeben, um einerseits einem oft gehörten Wunsche aus Leserkreisen zu entsprechen und andererseits dem Künstler selber Gelegenheit zu geben, seine zahlreichen Verehrer und Verehrerinnen zu grüßen. Wir bewundern an Schoenenberger die Sicherheit seines Striches, den Schwung seiner Bewegung, die Eleganz der Linie, ganz besonders aber eines, was ihm eben das Recht gibt, im «Nebelspalter» mit seinen Ideen, zu glänzen: den feinen Witz, der sich aus allen Situationen spinnt, die verallgemeinernde Werte seiner Momentaufnahmen. Daraus spricht echtes Künstler-tum.» (Appenzeller-Zeitung, Herisau)

Preis Fr. 8.50 inklusive Wust, Porto und Verpackung.  
Zu beziehen im Nebelspalter-Verlag Rorschach.  
Postcheckkonto IX 637